Provincial Library

Victoria, B. C.
Oct. 30/69.

大漢公報
The Chinese Times

Printers & Publishers
1 East Pender Street
Vancouver 4, B. C. Canada
Phone: 685-8941

11

Established in 1907, Published every day except Sunday & Holidays
by The Chinese Freemasons in Canada Publishers Limited
"Second class mail registration number 0009"

（新聞紙第叁拾壹卷第一一一號） Monday 11 August 1969 (Vol. 31 No. 111 Page 1)

己酉年六月大廿九日

·報費價目表·
郵寄或派到
一律每月二元
每季六元
半年十二元
全年二十四元
零售每份一毛

義氣團結
忠誠救國
義俠除奸

晨陰午轉晴 明陰晴不定
高溫度七十 低溫度五二

。加拿大華文日報之先導者創於一九〇七年，
加拿大新聞社、合衆社、通訊社之長期電訊特約戶

法郎貶值後英鎊開始面臨新打擊
法國冰結物價配合貨幣貶值

（倫敦十一日美聯社電）自從法國於昨星期五晚宣佈法郎貶值後，英鎊面臨新的壓力，今日歐洲金融市場首次開市，投機者紛紛拋出比利時法郎及英鎊，轉購西德的馬克，但未曾發生大幫搶購的風氣，故成交的數量尚小。

倫敦市場英鎊市價畧跌半仙，仍能保持在官價以上，而英倫銀行亦支持買入，未致有任何劇烈的波動。但在比京布魯塞爾市場，比國的法郎照樣所受的壓力比較英鎊更大，比國法郎市價下瀉，低過官價法郎五〇點三七五兌換一美元的水平，隨後即宣佈停止交易。

巴黎消息：法國昨晚正式宣佈冰結物價計劃後，今日政府已開始派出大批檢查員進行切實調查工作，保證一般商店能夠嚴守政府限價法令。

此次法國冰結物價，爲政府宣佈法郎貶值百分十二分點五政策後的一項特殊的措施，規定由昨（星期日）下午十時起，國內物價一律要保持昨星期五宣佈法郎貶值以前的標準，直至九月十五日爲止，但在此期內，檢查員隨時檢查商人違犯限價的不法行動，以防國內農工商各方面提高價格，影響法郎貶值政策的效果。

華盛頓昨日召開國際金融會議時，對於法國爭取貨幣貶值的行動，獲得一致同意和支持。但官方報告，謂巴黎方面亦未曾向國際金庫申請貸款，以增強其貨幣 儲備金實力。

非洲十四國使用法郎地區，即與法郎有密切關係的前法屬殖民地，昨均派代表到巴黎舉行重要會議，決定由昨晚起均將其國內的法郎幣值同時降低百分十二點五。

法總理查賓戴馬斯昨謂：冰結物價應付爲長期性經濟變動的一個措施，否則，在兩年內法國金融未能恢復安定。

又悉：巴黎外交界預測法郎貶值後，歐洲共同市場，將面臨新的危機，尤其影響共同市場六國聯合農業政策發生動搖。

法決定再爆原子彈

（巴黎路透社電）法國國防部宣稱，法國原子能委員會，準備於明年盛夏期間，在太平洋上進行數次原子彈爆炸試驗，國防部在公佈此消息時，沒指出此種爆炸的次數。

國防部發言人又謂，此次進行原子彈爆炸試驗決定，與法國一九七〇年減少國防經費發生抵觸，但法國政府方面，必欲在未來數年內，發展法國的核子力量。

發言人再說，試驗場所約在大溪地南部七百五十里，全部費用約爲三億法郎，值美金五千六百萬元。

古巴糖工發全年薪
共產絕無超時名稱

（夏灣拿美聯社電）古巴政府決定發給十萬名製糖工人全年薪金，不管此批工人是否每年只工作八個月、或九個月。

此項計劃，目前已在古巴一百五十二間糖廠實行。因爲此乃政府政策，於實行時，並未受到任何人反對。

在此項政策中，並未談及超時工作薪金問題，至於超時工作的名稱，在古巴革命後已成爲一不受歡迎的字句。

古共黨政府，欲利用此項全年發薪計劃，能在工業中，建立勞工力量，在共黨此種政策下，沒有工人會因季節而被解除職位。

中蘇邊河會議雙方簽訂航行運輸合約

（莫斯科合衆社電）據塔斯社報告：中共與蘇聯兩國代表自六月廿二日在伯力城舉行邊界河流航行會議，至昨星期五巳達成協議，雙方簽訂合約，規定有關一九六九年航行季節雙方應遵守的各條例，藉以改善船務運輸的情況。

該合約是針對黑龍江，烏蘇里江，阿岡河，松花江，漢家湖等水路航運問題，簽訂詳細規例，及解決目前的實際問題，保證雙方沿岸航行的正常狀態。

因中蘇兩國邊兵於今年曾在黑龍江及烏蘇里江等邊境發生激烈的武裝衝突，影響邊河航行發生極大障碍，且可能隨時因航行問題，而引起邊爭糾紛。

此間外交觀察家認爲此項合約雖然僅限於邊河航務問題，但對於消除中蘇兩國間的緊張局面，是有着很重要的影響。

塔斯社并謂：中蘇雙方代表並同意下次一九七〇年將在中國境內，再度舉行會議。

中蘇邊河委員會是由一九五一年開始成立，適值中蘇兩國邦交正在親善時期，兩國政府均欲設法規定邊河航行的章則，以防雙方發生邊界爭執。上次於一九六七年舉行會議後，去年曾告中斷。今年三月間在烏蘇里江珍寶島發生血戰，蘇方報告死亡三十餘人。

美國應付細菌戰爭
十年耗費廿五億元

（華盛頓美聯社電） 美國最近十年內，不斷秘密計劃應付由化學品研造成的細菌戰爭，以免 細菌戰中，人類及家畜，植物與食品皆全部會死亡。

此種生物學戰爭，雖然費用昂貴，相信亦如一九四五年初製造原子彈一樣，每日不停在加緊發展中。

應付此項戰爭的費用，至今仍爲秘密之一，但美聯社研究後，認爲此種費用，由一九六〇年開始，至今已耗費二十五億元。

十種生物化學細菌武器，部份已在越南戰場上使用過，如流淚液體及其他毒氣等。

美國共黨領袖批評
俄人說英語甚難懂

（莫斯科美聯社電）蘇聯什很多事情上都非常成功，但在英語訓練上，卻比他國則似乎其後。

此項談話，由美國共黨領袖何爾發表，該共黨領袖何爾，最近曾往莫斯科訪問，但在記者會上時，當事人介紹他的名字拼成爲「希爾」。

他謂蘇聯人在讀他的名字時，很少人會發音正確，而且常把外國人的姓名倒轉讀出。

此外還有不少蘇聯翻譯員，常把他的名字讀成「高斯」（在英語上其意指爲鬼）、另有人把其名讀成「吉士」（在英語中其意爲客人）。

西德總理離美返國
雙方府設熱線電話

（華盛頓路透社電）西德總理基勝家，夫週[illegible]會見尼臣，已於週陸時乘機飛回波恩，他在離美前說，他與尼臣會談，雙方立場皆非常清楚。

基勝家，在機場的告別談話中指出，他對美國所施行的對西德政策，留有深刻印象，此次西德與美國之間立場分明的意見。

兩人在會談中，最主要問題即如公佈上所說，美將在建立任何核子協議前，必會先與西德政府商討。

此外兩人並同意在白宮與波昂總理府之間，建立「熱線」電話。

羅省巨宅大謀殺案
五具屍體橫陳內外

（美國洛省美聯社電）警方報告稱，發現此間有伍人遭人謀殺，屍體分別在壹座十萬元之大屋內外，及在一架最新款的汽車內。

警員謂各死者皆顯示被人用槍擊斃，其中一死者頭上有如子彈孔外，另頸上尚有壹條繩索。警方目前拘獲一疑犯。

警方又謂，其中兩人屍體在屋內，另兩人則倒斃在屋外草地上，第伍名死者則在車內發現。

據告最少有一名死者爲婦人，警方當場均定各人均被人用槍擊斃，但仍須調查後才能作出最後決定。

以機三次進襲約旦

（台拉維夫美聯社電）以色列空軍戰鬥機，在上週曾三度進入約旦境內，執行襲擊任務，事前阿拉伯游擊隊曾偷襲以色列軍一外圍哨站，擊斃六十名以色列人。

但以色列方面，則指阿拉伯游擊隊消息爲盲目估計，但無論如何，以國戰鬥轟炸機，乃越過邊界，飛入約旦境內，向約旦軍哨站發射火箭。

約旦軍隊曾開火還擊，以色列發言人謂各以色列機皆安全返防。

阿拉伯則公佈其數佰名游擊隊，曾在一次一小時襲擊行動中，擊斃以色列人陸十名。

美軍事分析家預料共軍可能發動秋季攻勢
南越前線突告激戰

（西貢美聯社電）據軍事報告，北越軍昨分別沿柬浦寨、寮國及緩衝區等邊境前線，向美軍發動猛烈襲擊，美軍死亡卅八人，傷一百四十四人，此爲自六月十八日前線沉靜後，美軍在廿四小時內傷亡最多的紀錄。

美軍事分析家認爲此次共軍加緊襲擊，可能爲秋季攻勢的先兆，按照最近從四個戰略地區所獲得情報，表示敵人已正在準備於八九月間發動秋季攻勢，又從我軍逃亡份子的文件透露，共軍可能利用八月十八日，九月二日及廿三日等假期，發動大規模的攻勢。

前線報告西貢西北部接近柬國邊境，緩衝區中部接近寮國的坎卜嘉山崗兩邊，南越北部大南港以南的沿海低原地帶等方面，均發生激戰。

在大南港附近前線美軍被擊落直升機三架，機上兩人死亡，另兩人受傷，統計越戰以來美直升機損失二千八百九十五架，北越軍昨在各方前線作戰，死亡逾一百八十餘人。

以機襲約旦黎巴嫩
中東運河激烈炮戰

（台拉維夫美聯社電）據以色列軍發言人報告，以國空軍噴射機隊昨日轟炸約旦境內的高爾運河區之後，今日又空襲黎巴嫩境內黑蒙山麓阿拉伯游擊隊的集中地，在卅分鐘的空襲期間，曾炸燬游擊隊營房五座，此爲於七月卅日以來第二次空襲黎國的行動。

以軍機昨日轟炸約旦高爾運河的灌溉水道，因阿拉伯游擊隊今月依然向比遜鄉村以軍巡邏隊發炮襲擊。

又據埃及軍事廣播，蘇彝士運河前線，以埃兩軍發生激烈炮戰，歷一小時。

北韓指美軍過界襲擊

（東京美聯社電）據此間收聽北韓中央社聲稱，美軍昨晨在坦克車及重武器掩護下，衝過停戰界線，進入北韓區，發槍數百響，但遭受北韓軍的猛烈還擊，美軍牽受重創後而告撤退。

漢城消息：南韓國防部今日曾發表報告，謂南韓昨在緩衝區中部與北韓軍發生槍戰，結果南韓軍一人斃命，兩人受傷，至於北韓軍傷亡多少，則未得知，但并無美軍參戰。

聯合國駐韓國總部發言人昨曾否認北韓指控美軍過界侵犯的報告，并謂此乃屬於宣傳性質，但根本沒有美軍開入緩衝區。

首相勸察滑雪山
將爲冬季世運滑雪場

（加里波廸訊）加拿大首相陶杜，昨週末時曾由雲埠乘直升機至偉斯拉山滑雪中參觀及視察，他表示該區爲一處很好的滑雪場，可作爲冬季世界運動會的會場。

陶杜所乘坐的直升機，共費時弍十五分鐘，在七千二百尺高山區飛行，該山位於雲埠北部五十里，爲加拿大欲取得一九七六年冬季奥林匹克世運會主辦權的場所。

首相曾降落至八千尺高山區中進午餐，他說曾觀察過兩三個冬季世運會場所，但沒有一個比偉斯拉山更好。

國際奥林匹克委員會，將於明年五月「三日在阿姆斯特丹開會，討論及選擇，偉斯拉山，或瑞士中部一滑雪區或瑞典某一地區，在其中選出一處作爲冬季世運會會場。

加里波廸，偉斯拉山，爲雲埠所提供場所，已獲得國際滑雪聯會及另一國際組織支持，指該地爲冬季世運會良好地点。

陶杜所乘坐直升機，爲海岸防衛隊飛機，沿途飛越吸必關奴區路線，該路線爲卑詩省政府考慮建築一快速公路地点，中央與省府及雲市府，聯同撥巨款加強發展該地區。

蘇漁船越領海捕魚
官判每罰款弍仟五

（域多利加拿大社電）該兩艘被拘捕的蘇聯漁船船長，被控在加拿大領海內捕魚罪名。經審訊後宣佈告罪名成立，兩人各被判罰款二千伍百元。

首被告爲莫絡夫，二十九歲，次被告爲盧蘭高，二十八歲，二人分別爲二艘漁船船長。

二輪於八月四日被捕，由漁業部巡邏輪押解至域多利，然後根據漁業保障法例，將二輪船長拘訴於法庭，在該法例下，最高罰款爲伍千元。

盧蘭高在庭上指，二輪並非欲進入加拿大領海，皆由於漁網糾結，曾在加拿大領海內解結而被捕。

反戰者向首相示威
擊鼓持牌大嚷大叫

（雲訊） 陶杜首相，昨主持自由黨籌募基金宴會典禮時，曾受到反越戰份子所騷擾，警方人員亦嚴密監視此批份子，以防發生暴亂事件。

該批反越戰份子在會場外擊鼓大叫，陶杜在會場內，對九百名黨業指出，人民如有不同的意見，當然有權提出抗議。

首相加稱，但人民不能持異議而發生暴亂事件，即如他今天晚上所看到的一樣。該次抗議行動，爲反越戰抗議事件最和平的一次。在首相於抵達會場前，曾受到此批份子的騷擾，使首相沒法對抗議份子發表言論。

本省與法貨物交易
法郎貶值無大影響

（雲訊）自法郎貶值消息傳出後，本省各觀察家反應，認爲法郎貶值，不會影響本省對法國的出口貿易。

去年，經卑詩省海關，運往法國的口貨品，共值二千陸百三十八萬八千元，而本年的銷路比去年增加，至伍月結束時，全部出口數字已達二千〇伍十八萬[illegible]千元。

去年由法國輸入卑詩省貨品，全部值伍百伍十一萬四千元，照目前情況顯示，本年入口數字亦相差無幾，在伍月結束時止，本年由法國運入卑詩省貨品，全部數字爲二百七十一萬八千元。

婦抱親女跳海自殺
醫官證她有精神病

（雲訊）一名北雲婦女，因被控謀殺親生四個月大的女兒，及企圖自殺罪名，經有關當局研究後，認爲她不適合提控於法庭。

被告依卡夫人，年二十二歲，已經當局下令送往河景精神病院接受治療，她曾被提控於北雲卑詩省法庭。

法官於六月二十三日聆訊後，曾將案押後三十日，命將被告交由心理學家檢查，結果證實被告精神不正常，法官遂命將控罪取消，送被告往醫院治療。

警方指被告曾手抱四個月大女嬰，在北岸的碼頭上，跳入河中，母女自殺，而兩人幸被人救起。

自由黨省領調首相
預測省選可佔勝利

（雲訊）自由黨卑詩省黨領麥基亞，昨對陶杜首相稱，在卑詩省全省大選中，自由黨可在省議會中取得二十席，使自由黨成爲多數席位政黨之一。

陶杜首相聽聞麥基亞此一報告後，曾表示很喜歡麥氏能有此項樂觀報告。

麥基亞乃與陶杜在陶杜的酒店房間中會談，于會談完畢後，陶杜則至亞姆士佛鎮主持航空寶會開幕典禮。

據麥基亞稱，他與陶杜談及很多問題，其中最特別者爲陶杜談及加國在未來廿年或至壹百年中，將有何種政治人物來處理加國政務。

雲埠防火保障協會
開課教授火警常識

（雲訊）大雲埠內的火災保障協會，計劃於本年九月十六日開始，發起一項三個月防火常識講座課程，給予各商業人士有高水準的防火常識，該課程于十二月二日結束。

在此一課程內，包括所有火警安全的智識及防火應有的措施，例如化學品着火、儲物室安全法，及如何處理易着火液體及煤氣等，因以上此各物品很容易造成大火。

此外課程內並教授如何處理石油煤氣暖爐與火爐等，此兩項亦爲造成火災主要原因之一。